



EN INSTRUCTIONS FOR USE

The MISSION LIGHT is a personal protective equipment (PPE) designed to protect falls while climbing and mountaineering. Read and understand the following warnings and instructions and learn how to use the sling correctly and in a safe environment.

Failure to read and follow the below warning and instructions may result in severe injury or death!

INSPECTION

Always inspect climbing equipment before each use for:

- damaged threads or holes in the webbing
- worn or damaged safety stitching (bar tacking)
- burnt or melted webbing
- fading due to excessive exposure to ultraviolet light

If any of the above are found, then discontinue use and retire your product. Failure to do so can cause severe injury or death. If you have any doubts about the condition of your sling, please dispose of it thoughtfully.

USAGE (SEE ACCOMPANYING ILLUSTRATIONS)

Ensure that the MISSION LIGHT is compatible with the rest of your climbing equipment. The MISSION LIGHT is designed for climbing anchor systems or protection points. **WARNING: NEVER rely on only one anchor point.** Tying knots reduces the strength of the MISSION LIGHT.

- a.** Minimum breaking strength guaranteed by the manufacturer, using new products.
- b.** The force transmitted to the anchor points is directly related to the angle to the sling between points. Avoid wide angles between anchor points.
- c.** UHMWPE slings are NOT designed to withstand direct shock loads. Forces due to falling directly onto the sling may cause severe damage and/or injury. This device cannot be used as a belay lanyard (UIAA109/ EN 17520).
- d.** This product consists of UHMWPE, which is a high tenacity multi filament polyethylene fiber that as a melting point of 140°C [285°F]. For this reason, any use that can produce friction on another textile element is prohibited.
- e.** The sling can be used under natural terrain elements, but the evaluation of the anchor is the responsibility of the user. Attention should be paid to ensure that the sling is not in contact with any sharp edges.
- f.** Do not tie around small radius objects or sharp edges.
- g.** If using a girth hitch ensure proper orientation of the working end. Mis-alignment will reduce the breaking strength.

LIFESPAN

The normal life expectancy of the MISSION LIGHT is five years for regular usage, but could vary depending on the frequency and the conditions of use and storage. All BLUE ICE textile products must be disposed of ten years after the date of manufacture, even if the product has not been used. Factors that can significantly reduce their lifespan are: abrasions, cuts, falls, heat, sunlight and corrosives. Retire your product if subjected to a high impact fall, or if you have doubts about its usage history or the condition of the sling.

SECOND HAND USE

Do not trust second hand equipment. BLUE ICE strongly discourages the use of equipment that has been found, given or lent by others with an unknown history.

CARE, MAINTENANCE, STORAGE, TRANSPORT (SEE ACCOMPANYING ILLUSTRATIONS)

- A.** Precautions of use: no contact with sharp objects, no exposure to heat sources or direct sun light or any chemical products.
- B.** Cleaning / drying: Hand wash in warm water (max 40°C / 105°F). Dry at room temperature in a ventilated place away from direct sunlight. No mechanical drying like washing machine, hair dryer or heat gun. No soap.
- C.** Repairs: Do not modify or repair in any way. Do not sew or trim loose threads. If you notice any defect contact BLUE ICE or go to blueice.com to find out about our warranty policy.
- D.** Storage and transport: Keep out of reach of animals or children. No contact with sharp objects or chemical products. Never store damp or wet. DO NOT expose to temperatures above 80°C (175°F) or below -40°C (-40°F).
- E.** How to rack a sling while climbing.

NON COMPATIBILITY WARNING

Do not use a carabiner keeper to maintain a connector to the sling because in case of handling like shown in the illustrations, the keeper may hide a non-attached carabiner.

EFFECT OF MOISTURE AND FROST

UHMWPE fabrics will stiffen in sub-zero conditions. When wet UHMWPE sling could be harder to handle. **Take precautions in a cold and/or wet environment.**

RESPONSIBILITY

BLUE ICE is not responsible for the consequences resulting from the use of our products, whether they are direct, indirect or accidental.

WARRANTY

We guarantee our products to be free from defects in material and workmanship. Our warranty does not cover damage caused by normal wear and tear, misuse, or if the product has been modified. For more information about our repair and return policies, please visit our website: blueice.com.

COMPATIBILITY

Any connection element used with this product must meet current standards and be equivalent to EN 12275. This product may be linked to other textile elements suitable for climbing and mountaineering through a girth hitch but this will decrease the strength of the sling. In this case the user must ensure that no slippage is possible to avoid reaching the melting point of the material.

CERTIFICATION

The MISSION LIGHT comply with the European Norm EN 566 of the 29th of April 2017 according to the European regulation [EU/2016/425 and its amendment] to be applied in Great Britain. This product meets as well the CE marked CE UKCA 104 norm. The certifying body for this product is APAVE SUDEUROPE SAS [n°0082] - CS60193 - 13322 MARSEILLE CEDEX 16 - France and is the certified body in charge of the production control type C2 of this PPE product. The approved body in charge of the UK type examination module B and the production control type C2 of this PPE product is PARC[n° 8509] - Product Assessment and Reliability Center Ltd, Biforded EX394LQ, UK. You can find both CE and UKCA the certificate of conformity of the product at blueice.com.

ADDITIONAL INFORMATION

Traceability and marking

a. Trade marker, **b.** Regulatory marking, **c.** 0082: reference number of the body in charge of annual production control, **d.** 22 kN: breaking strength guaranteed by the manufacturer at the time of manufacture, **e.** Icon that indicate to refer to the following instructions, **f.** Manufacturing date: MM/YY date format **g.** Batch: YXXXXX, batch number format, **h.** Description of the name and PN, **i.** Sling standard, **j.** Certification by UIAA, **k.** UKCA: Regulatory marking UK L 8509: Number of the approved body in charge of the UK production control type C2 of this PPE product

Warning symbols

1. recommended use, 2. Exposure to a potential risk of accident or injury
3. proscribed use, 4. Important risk of injury or death

KEEP TRACK OF YOUR EQUIPMENT:

Date of purchase: Serial number:

FR INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Le MISSION LIGHT est un équipement de protection individuelle (EPI) conçu pour protéger les chutes lors de l'escalade et de l'alpinisme. Avant d'utiliser votre sangle, assurez-vous d'avoir parfaitement lu et intégré les instructions et les avertissements, de savoir utiliser la sangle correctement et de l'utiliser dans un environnement sécurisé.

Le non-respect des avertissements et des instructions peut être la cause de blessures graves ou mortelles.

INSPECTION

Vous devez maintenir votre équipement en bon état et l'inspecter avant chaque utilisation pour vérifier si :

- la sangle comporte des fils détériorés ou déchirés, des trous ou des coupures
- la couture de sécurité est usée ou abîmée
- la sangle présente des signes de brûlure ou de fonte
- la couleur de la sangle est ternie, due à une exposition excessive aux rayons ultraviolets

Si vous notez l'un des indices ci-dessus, cessez d'utiliser ce produit et mettez-le au rebut. Le non-respect de cette instruction peut être la cause de blessures graves ou mortelles. Si vous avez des doutes sur l'état de votre sangle, détruisez-la.

UTILISATION [VOIR LES ILLUSTRATIONS CI-JOINTES]

Assurez-vous que la MISSION LIGHT est compatible avec le reste de votre équipement d'escalade. La MISSION LIGHT est conçue pour être utilisée en tant qu'élément des systèmes d'ancrage et d'amarrage ou des points de protection. ATTENTION : ne vous assurez JAMAIS sur un seul point d'ancrage. Les noeuds réduisent la solidité des MISSION LIGHT

a. La force de rupture minimum garantie par le fabricant, en utilisant des produits compatibles, est de 15 kN.

b. La force transmise aux points d'ancrage dépend directement de l'angle de la sangle entre les points. Évitez les grands angles entre les points d'ancrage.

c. Les sangles UHMWPE ne sont PAS conçues pour résister à des chocs directs. Les forces générées par une chute directe sur la sangle peuvent abîmer sévèrement la sangle et/ou provoquer des lésions graves. Ce dispositif ne doit pas être utilisé en tant que longe (UAA109/EN 17520).

d. Ce produit est constitué de UHMWPE, qui est une fibre mono-filament de polyéthylène haute ténacité dont la température de fusion est de 140°C (285°F) et qui comporte un faible coefficient de friction (glissant). Pour cette raison, toute utilisation qui pourrait produire une friction contre un autre produit textile est prohibée.

e. La sangle peut être utilisée pour être placée autour d'éléments naturels, mais la hauteur de l'ancrage est sous la responsabilité de l'utilisateur. Assurez-vous que la sangle ne soit pas en contact avec des arêtes tranchantes.

f. Ne nouez pas la sangle autour d'objets de petit périmètre ou d'arêtes tranchantes.

g. Si vous utilisez un noeud en tête d'alouette, assurez-vous qu'il doit monter dans la bonne direction. Un mauvais montage réduira la force de rupture.

DURÉE DE VIE

La durée de vie de la MISSION LIGHT est de cinq ans pour une utilisation normale, mais cette durée peut varier en fonction de l'usage et de l'entretien de l'équipement. Le montage et le stockage. Comme tous les produits textiles BLUE ICE, la MISSION LIGHT doit être mise au rebut dix ans après sa date de fabrication, même si le produit n'a jamais été utilisé. Les facteurs susceptibles de réduire significativement la durée de vie de la sangle sont : l'abrasion, les coupures, les chutes, la chaleur, l'exposition directe au soleil ou aux matières corrosives. Mettez votre produit au rebut si a subi une chute de fort impact, ou si vous avez des doutes sur son historique complet d'utilisation ou son état.

UTILISATION EN SECONDE MAIN

Ne vous fiez jamais à un équipement d'occasion. BLUE ICE décourage fermement l'utilisation de tout équipement qui a été touché, donné ou loué par d'autres personnes, en raison des conditions d'utilisation et de stockage.

SOIN, ENTRETIEN, STOCKAGE, TRANSPORT

[VOIR LES ILLUSTRATIONS CI-JOINTES]

a. Précautions d'usage : Ne mettez pas la sangle en contact avec des objets tranchants ou des produits chimiques, ne l'exposez pas à une source de chaleur ou à la lumière directe du soleil.

b. Nettoyage / séchage : Lavez la sangle à la main avec précaution dans l'eau chaude (max 40°C/105°F). Utilisez de l'eau uniquement, sans savon. Faites sécher à température ambiante dans une pièce aérée, sans soleil. Rayons directs du soleil. Ne séchez pas en machine, ni au sèche-cheveux ou au pistolet thermique.

c. Réparation : Ne modifiez pas, ne réparez pas la sangle d'une quelconque façon. Ne coupez ni ne découpez pas les fils. Si vous remarquez un défaut de fabrication, contactez BLUE ICE ou visitez blueice.com pour en savoir plus sur notre politique de garantie.

d. Stockage et transport : Ne laissez pas la sangle à la portée des animaux et des enfants. Veillez à ce qu'elle ne soit pas en contact avec des objets pointus ou abrasifs, des produits chimiques ou corrosifs. Ne rangez jamais la sangle mouillée ou humide. N'exposez JAMAIS la sangle à des températures supérieures à 80°C (175°F), ou inférieures à -40°C (-40°F). E. Comment ranger la sangle durant la grimpe.

AVERTISSEMENT SUR NON COMPATIBILITÉ

F. Utilisez pas de vêtements ou de matériel qui pourraient compromettre la connexion avec la sangle, car lors de la manipulation, comme montré sur les illustrations, le «string» peut cacher un mousqueton non attaché.

EFFETS DE L'HUMIDITÉ ET DU GEL

Les matières en UHMWPE durcissent à des températures négatives. Lorsque mouillée, une sangle UHMWPE peut être plus difficile à manipuler.

Prenez des précautions dans un environnement froid et/ou humide.

RESPONSABILITÉ

BLUE ICE n'est pas responsable des conséquences résultant de l'utilisation de ses produits, qu'elles soient directes, indirectes ou accidentelles.

GARANTIE

Nous garantissons tous nos produits contre les défauts et vices de fabrication. Les dommages liés à une usage normale d'utilisation, à un mauvais entretien ou à des modifications effectuées sur le produit ne sont pas pris en charge par la garantie. Pour plus d'information sur notre politique de réparation et de retours, visitez notre site Internet : blueice.com.

COMPATIBILITÉ

Tout équipement utilisé en connexion avec ce produit doit respecter les standards requis et être aux normes EN 12275. Ce produit peut être connecté par un noeud en tête d'alouette avec d'autres pièces d'équipements textiles appropriées pour l'escalade et l'alpinisme, mais ceci réduira la résistance de la sangle. Dans ce cas l'utilisateur doit s'assurer qu'aucun glissement n'est possible, afin d'éviter d'atteindre le point de fusion de la sangle.

CERTIFICATION

La MISSION LIGHT respecte la Norme Européenne EN 566 du 27 avril 2017, selon la Régulation Européenne [EU/2016/425et tel que modifié pour s'appliquer en Grande-Bretagne. Ce produit rencontre aussi les exigences de la norme UIAA 104. L'organisme de certification de ce produit est APAVE SUDEPRO SAS (n°0082) - C560193 - 13322 MARSEILLE CEDEX 16 - France. C'est l'organisme en charge du contrôle de production type C2 de cet Equipement de Protection Individuelle (EPI). L'organisme agréé en charge de l'examen EU type de EU module B et du contrôle UK de production de type C2 est le Centre LFD, Bideford EX394LX, UK. Vous pouvez trouver les deux certificats de conformité, CE et UKCA, de ce produit sur le site Web blueice.com.

INFORMATION ADDITIONNELLE

Tracabilité et marquage :

- a.** Marque commerciale, B. Marquage réglementaire, c. 0082 : numéro de référence de l'organisme en charge du contrôle annuel de production d. 22 kN : Force de rupture garantie par le fabricant au moment de la production, e. Date de production : MAAA, format date, f. batch number format YYYXXX, g. Description du nom, h. Standard de sangle, i. Certification par l'UIAA, j. Symbole indiquant de se conformer aux instructions d'usage, k. Marque réglementaire UK, l. C509 : Numéro de l'organisme agréé en charge du contrôle UK de production de type C2 de ce produit EPI

Symboles de prévention :

- 1. Utilisation recommandée, 2. Exposition à un risque potentiel d'accident ou de blessure, 3. utilisation prohibée, 4. Risque important de blessure ou de mort

GARDEZ LA TRACABILITÉ DE VOTRE ÉQUIPEMENT :

Date d'achat : Numéro de Série :

IT ISTRUZIONI PER L'USO

Il MISSION LIGHT è un dispositivo di protezione individuale (DPI) progettato per proteggere le cadute durante l'arrampicata e l'alpinismo. Leggere attentamente le avvertenze e le istruzioni e comprendere l'utilizzo corretto della fettuccia in condizioni di sicurezza.

Una lettura non attenta o il trascurare le avvertenze riportate possono essere causa di incidente grave o di morte!

ISPEZIONE Ispezionare sempre il materiale di sicurezza prima del suo utilizzo per verificare:

- danneggiamenti o buchi nella fettuccia
- cucitura di sicurezza usurata o danneggiata
- segni di bruciatura o fusione sulla fettuccia
- sbriciamento dovuto all'esposizione eccessiva alla luce ultravioletta

Se viene rilevato uno qualsiasi dei problemi di cui sopra, interrompere immediatamente l'uso del prodotto. In caso contrario, l'utilizzo dell'anello di fettuccia può causare lesioni gravi o morte. In caso di dubbio smaltirla al più presto.

UTILIZZO [VEDI ILLUSTRAZIONI ALLEGATE]

Assicurarsi che la MISSION LIGHT sia compatibile con il resto della attrezzatura da arrampicata. La MISSION LIGHT è progettata per sistemi di sosta/ancoraggio o punti di protezione. **ATTENZIONE: NON FARE MAI affidamento su un solo punto di ancoraggio.** Fare dei nodi riduce la resistenza dell'MISSION LIGHT

- a.** Resistenza alla rottura minima garantita dal produttore, effettuati con i anelli nuovi di fabbrica.
- b.** La forza trasmessa ai punti di ancoraggio è direttamente correlata all'angolo formato dalla fettuccia rispetto a tali punti. Evitare grandi angoli tra i punti di ancoraggio
- c.** Le fettucce in UHMWPE **NON** sono progettate per sopportare impatti diretti. Forze dovute a cadute dirette sull'anello di fettuccia possono causare gravi danni e/o lesioni. Questo dispositivo non può essere usato come cordino [DAN11/09/EN 17520].
- d.** Questo prodotto è realizzato in UHMWPE , una fibra di polietilene multi filamento ad alta tenacità che ha un punto di fusione di 140 °C (285°F) e un basso coefficiente di attrito [scivoli]. Per questo motivo evitare qualsiasi uso che possa produrre attrito su un altro elemento tessuto.
- e.** L'anello di fettuccia può essere utilizzato attorno a elementi naturali del terreno, ma la valutazione della tenuta dell'elemento stesso è responsabilità dell'utente. Prestare attenzione per evitare che la fettuccia sia a contatto con spigoli vivi.
- f.** Non passare l'anello intorno a oggetti con piccoli raggi o spigoli vivi.
- g.** Se si utilizza un nodo a 'bocca di lupo', assicurarsi che l'estremità soggetta al lavoro sia orientata correttamente. Il disallineamento ridurrà la forza di rottura.

DURATA DI VITA La aspettativa di vita della Mission Light è di cinque anni per un utilizzo regolare, ma potrebbe variare in base alla frequenza e alle condizioni di utilizzo e di immagazzinamento. Tutti i prodotti di tipo tessile della Blue Ice devono comunque essere smaltiti 10 anni dalla data di produzione, se il prodotto non è stato utilizzato.

I fattori che possono ridurre significativamente la sua durata sono: abrasioni, tagli, calore, calore, luce solare e agenti corrosivi. Smettere di utilizzare il prodotto in caso di danno importante o se si hanno dubbi sulla sua cronologia di utilizzo o sulle condizioni della fettuccia.

MATERIALE DI SECONDA MANO Non fidarsi di attrezzatura di seconda mano. Blue Ice scorgia fortemente l'uso di materiale che è stato trovato, dato o prestato, la cui storia risulta ignota.

CURA, MANUTENZIONE, CONSERVAZIONE E TRASPORTO [VEDI ILLUSTRAZIONI ALLEGATE]

- A.** Precauzioni d'uso: evitare contatti con bordi taglienti, non esporre a sorgenti di calore, alla luce diretta del sole e ad agenti chimici.
- B.** Pulizia/asciugatura: lavare a mano in acqua tiepida [massimo 40°C/105°F]. Asciugare a temperatura ambiente in un luogo ventilato lontano dalla luce solare diretta. Nessuna asciugatura meccanica come lavatrice, asciugacapelli o pistola termica. Niente sapone.
- C.** Riparazioni: non modificare o riparare in alcun modo. Non cucire o tagliare i fili sciolti. Se si notano difetti, contattare BLUE ICE o visitare il sito blueice.com per informazioni sulla nostra politica di garanzia
- D.** Stoccaggio e trasporto: tenere fuori dalla portata di animali o bambini. Nessuno contatto con oggetti appuntiti o prodotti chimici. Non conservare mai il prodotto umido o bagnato. NON esporre a temperature superiori a 80°C (175°F) o inferiori a -40°C (-40°F).
- E.** Come indossare un anello di fettuccia mentre si arrampica.

AVVERTENZA NON COMPATIBILITÀ

- F.** Non utilizzare un anello in gomma per mantenere un moschettone in posizione sull'anello poiché, in caso di errore di manipolazione come mostrato nelle illustrazioni, l'anello potrebbe nascondere il fatto che questo non sia collegato correttamente.

EFFETTO DELL'UMIDITÀ E DEL GELO

I tessuti UHMWPE si irrigidiscono in condizioni di gelo. In condizione di grande umidità l'anello in UHMWPE potrebbe essere più difficile da maneggiare. Prendere precauzioni in un ambiente freddo e/o umido.

RESPONSABILITÀ BLUE ICE non è responsabile per le conseguenze derivanti dall'uso non corretto dei suoi prodotti.

LA GARANZIA

Garantiamo che i nostri prodotti sono esenti da difetti di materiale e lavorazione. La nostra garanzia non copre i danni causati da normale usage, uso improprio o se il prodotto è stato modificato. Per ulteriori informazioni sulla nostra politica di riparazione e sostituzione, visitare il nostro sito Web all'indirizzo blueice.com

COMPATIBILITÀ

Qualsiasi elemento di connessione utilizzato con questo prodotto deve soddisfare gli standard attuali ed essere equivalente a EN 12275. Questo prodotto può essere collegato ad altri elementi tessili concepiti per l'arrampicata e l'alpinismo con un nodo a 'bocca di lupo', ma questo diminuirà la forza dell'anello. In questo caso l'utente deve assicurarsi che non sia possibile lo sfregamento per evitare di raggiungere il punto di fusione del materiale.

CERTIFICAZIONE

Il MISSION LIGHT sono conformi alla norma europea EN566:2017 secondo il regolamento europeo (UE) 2014/425 e successive modifiche per la validità in Gran Bretagna. Questo prodotto è anche conforme ai requisiti della norma UIAA 104. L'organismo notificato responsabile del controllo di produzione tipo C2 di questo prodotto DPI è APAVE SUDEUROPE SAS [n°0082 - 8 rue Jean-Jacques Vernazza - Z.A.C. Saumaty-Séon - CS60193 - 13322 MARSEILLE CEDEX 16 - Francia. L'ente autorizzato responsabile del controllo di esame B del tipo per il Regno Unito e del controllo di produzione di tipo C2 di questo DPI è il PARC [n° 8509] - Product Assessment and Reliability Centre Ltd, Bideford EX394L, UK. Potete trovare le dichiarazioni di conformità CE e UKCA di questo prodotto sul sito www.blueice.com

ALTRE INFORMAZIONI

Tracciabilità e marchi: a. Nome del produttore, b. Norma applicata, c. 0082 Numero di riferimento dell'organismo certificato responsabile del controllo annuale della produzione, d. 22 km: criterio dello standard, e. Data di produzione: MMAA, f. YYXXXX Numero lotto, g. Nome e codice prodotto, h. Standard attuali, i. Certificazione UIAA, j. Icona che indica di riferirsi a queste istruzioni, k. UKCA: Marchio normativo per il Regno Unito, L. 8509: Numero dell'ente autorizzato responsabile del controllo di produzione UK di tipo C2 per questo DPI

Simboli di avvertimento 1. Uso raccomandato, 2. Rischio di incidente o di lesioni, 3. Uso proibito, 4. Rischio di incidente grave e/o morte.

Tieni il tuo materiale sotto controllo:

Data di acquisto: Numero di serie:

ES/ INSTRUCCIONES DE USO

EL MISSION LIGHT es un equipo de protección personal (EPI) diseñado para proteger las caídas durante la escalada y el montañismo. Lee y comprende las siguientes instrucciones y advertencias, y aprende a usar el anillo de manera correcta y en un entorno seguro.

No leer y observar las advertencias e instrucciones dadas más abajo puede acarrear lesiones graves o fatales.

INSPECCIÓN

Antes de cada uso, inspecciona siempre el material de escalada para ver si presenta:

- hilos dañados o agujeros en las cintas
- costuras de refuerzo desgastadas o dañadas
- quemaduras en las cintas
- decoloración por exceso de exposición a luz ultravioleta

Si encuentras alguna de las señales anteriores, deja de usar ese material y retíralo sin hacerlo puede ocasionar lesiones graves o fatales. Si albergas alguna duda sobre la condición de tu anillo, por favor desahízate de él y recíclalo de manera apropiada.

USO

(VER LAS ILUSTRACIONES QUE ACOMPAÑAN ESTE FOLLETO)

Asegúrate de que el MISSION LIGHT sea compatible con el resto de tu material de escalada. El MISSION LIGHT ha sido diseñado para usarse en anclajes de reunión o puntos de seguro. **ADVERTENCIA:** NUNCA dependas de un único punto de anclaje. Hacer nudos reduce la fuerza de la MISSION LIGHT.

a. Resistencia mínima garantizada por el fabricante y empleando productos nuevos.

b. La fuerza transmitida a los puntos de anclaje tiene relación directa con el ángulo que forme la cinta entre dichos puntos de anclaje.

c. Los anillos de UHMWPE no están diseñados para que aguanten cargas súbitas ni ráfagas. Las fuerzas que se producen sobre el anillo en el caso de que éste tuviera que aguantar una caída, podrían dañarlo de manera importante y ocasionar accidente. Este dispositivo no puede utilizarse como elemento de amarre de seguridad (UIAA109/ EN 17520).

d. Este producto está hecho de UHMWPE, una fibra muy fino filamento de polietileno de alta tenacidad, que funde a una temperatura de 140°C (285°F) y un coeficiente de fricción [resbaladizo]. Por este motivo, resulta imperativo evitar cualquier uso del anillo que pudiera producir fricción contra otro elemento textil.

e. Si el anillo puede usarse sobre elementos naturales del terreno, pero la evaluación del anclaje es responsabilidad del usuario. Debe prestarse atención para garantizar que el anillo no esté en contacto con ningún borde afilado.

f. No lo ate alrededor de objetos de pequeño radio o bordes afilados.

g. Si empleas un nudo de altura, asegúrate de que el extremo que trabaja quede en la orientación apropiada. Dejarlo mal peinado reducirá la resistencia del anillo.

VIDA ÚTIL

La vida útil que puede esperarse del MISSION LIGHT con un uso regular es de cinco años, pero podría variar dependiendo de la frecuencia y las condiciones en las que lo uses, y de cómo lo almacenes. Todos los productos textiles de BLUE ICE deberán retirarse al cabo de 10 años de su fecha de fabricación, aunque el producto nunca se haya usado.

Factores que pueden reducir su vida útil de manera significativa: abrasiones, corte, caídas calientes, rayos solares y agentes corrosivos. Retira tu anillo si ha sufrido una caída importante o si albergas dudas sobre la historia de su uso o su condición.

USO DE SEGUNDA MANO

No te fíes del material de segunda mano. BLUE ICE desaconseja encarecidamente que uses material que te hayas encontrado, o que te hayan pasado o prestado otras personas si desconoces el uso que se le ha dado.

CUIDADOS, MANTENIMIENTO, ALMACENAMIENTO, TRANSPORTE

(VER LAS ILUSTRACIONES QUE ACOMPAÑAN ESTE FOLLETO)

A. Precauciones de uso: no debe entrar en contacto con objetos afilados, no debe exponerse a fuentes de calor o a luz solar directa ni a productos químicos.

B. Limpieza/secado: lávalo a mano en agua tibia (máximo 40°C/105°F). Sécalo a temperatura ambiente en un lugar ventilado y donde no le dé directamente el sol. No emplees métodos mecánicos de secado, como una secadora de ropa, un secador de pelo o una pistola de calor. No emplees detergente.

C. Reparaciones: no lo modifiques o repares en modo alguno. No lo cosas ni recoses hilos sueltos. Si ves algún defecto, ponte en contacto con BLUE ICE o visita blueice.com para conocer nuestra política de garantías.

D. Almacenamiento y transporte: manténlo fuera del alcance de animales o niños. No permitas que entre en contacto con objetos afilados o productos químicos. Nunca lo guardes mojado ni húmedo. No lo expongas a temperaturas superiores a 80°C (175°F) o inferiores a -40°C (-40°F).

E. Cómo llevar plegado el anillo mientras se escala.

ADVERTENCIA SOBRE INCOMPATIBILIDAD

F. No uses una goma o plástico del tipo de las que llevan algunos cintas exprés para que el mosquetón no se mueva, pues eso podría ocultar que el mosquetón no estuviera bien pasado por el anillo.

EFFECTO DE LA HUMEDAD Y LA ESCARCHA

Los tejidos de UHMWPE se pondrán rígidos en condiciones bajo cero. Cuando están húmedos, los anillos de UHMWPE pueden resultar difíciles de manejar. Toma precauciones cuando te muevas en un entorno frío y/o húmedo.

RESPONSABILIDAD

BLUE ICE no es responsable de las consecuencias, directas, indirectas o accidentales, que se deriven del uso de nuestros productos.

GARANTÍA

Garantizamos que nuestros productos están libres de defectos de material y confección. Nuestra garantía no cubre los daños causados por un uso y desgaste normales del producto, ni un uso inapropiado del mismo o si éste ha sido modificado. Para más información sobre nuestras políticas de reparación y devolución, por favor visita nuestra página web en blueice.com

CERTIFICACIÓN

Los MISSION LIGHT cumplen con la Norma Europea EN 566:2017 en el marco del Reglamento Europeo (UE) 2016/425 y su modificación para aplicarlo en Gran Bretaña. Este producto también cumple con los requisitos de la norma UIAA 104. El organismo notificado a cargo del control de producción de tipo C2 de este producto EPI es APAVE SUEDEURP SAS (n.º 08821 - rue Jean-Jacques Vernazza - ZAC Saumarty-Séon - CS60193 - 13322 MARSEILLE CEDEX 13, Francia y es el organismo notificado a cargo del control de la producción tipo C2 de este producto EPI. El organismo autorizado a cargo del módulo B del examen de tipo del Reino Unido y del control de producción tipo C2 de este producto EPI es PARC (n.º8509) - Product Assessment and Reliability Centre Ltd, Bedford EX394LQ, Reino Unido. Puede consultar la declaración de conformidad CE y UKCA de este producto en el sitio web www.blueice.com

INFORMACIÓN ADICIONAL

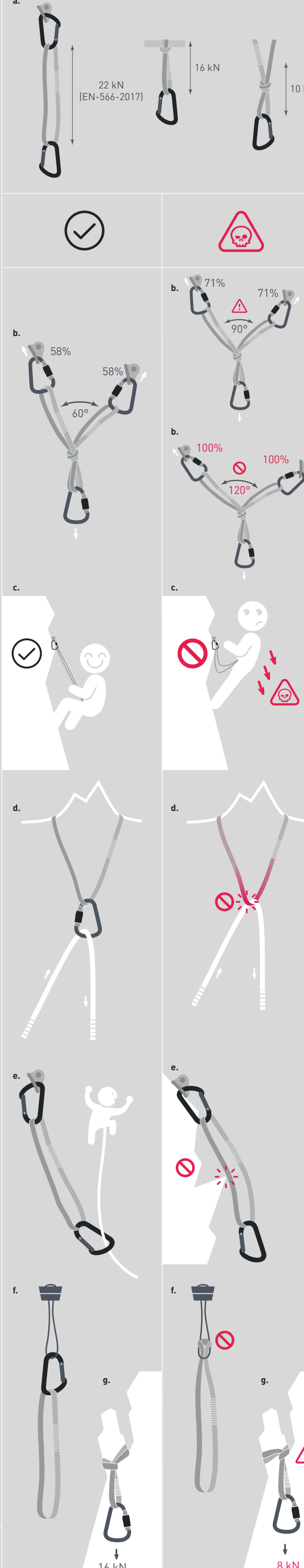
Trazabilidad y marcado:

a. Nombre del fabricante, **b.** Marcado CE, **c.** 0082 Número de referencia del organismo certificado a cargo del control anual de producción, **d.** 22 kN: resistencia garantizada por el fabricante en el momento de la fabricación, **e.** Fecha de fabricación: MMYF, **f.** YXXXXX, Número de lote, **g.** Descripción del número y número del producto, **h.** Descripción del número y P.N. i. Anillo estándar. Homologación por la UIAA, **j.** Icono que indica que deben consultarse las instrucciones. **k.** UKCA: Marcado reglamentario para el Reino Unido, **L8509:** Número del organismo autorizado encargado del control de la producción tipo C2 de este producto EPI en el Reino Unido

Iconos: 1. Uso recomendado, 2. Exposición a un riesgo potencial de accidente o lesión, 3. Uso proscrito, 4. Riesgo importante de lesión grave o fatal.

HAZ SEGUIMIENTO DE TU MATERIAL:

Fecha de compra: Número de serie:



警告!
本製品はクライミング、登山用途以外には使用しないでください。 クライミングや登山、またはそれと関連した活動は危険を伴う行為です。 使用者はその事を十分に理解し、その活動から起こる損傷や怪我(死も含めて)全ての結果を受け入れる準備をして下さい。 使用者は適切な安全技術に基づいた知識を得て、ガイドラインや取扱説明書の通りに使用し、製品の能力や限界を知る責任があります。 私たちの取扱説明書と出版物に含まれる情報は、適切な指導者からの高品質な指導の代用にはなりません。 全てのクライマーは適切な指導者から技術を習得することが推奨します。 常に製品をメンテナンスし、必ず使用前に検査をして、ダメージを受けた製品は再利用できなくなしに破棄してください。 本製品はこれらの活動に使用するように設計され、テストされていますが、全ての使用者は自身の行動に対して責任があります。 良い判断をして、慎重に決断し、行動してください。

JP/ 使用方法

MISSION Lightは、登山と熟練ユーザーにのみ使用しないでください。 以下の警告と指示を読んで理解し、安全な環境でスリングを正しく使用する方法を学びます。 以下の警告と指示を読んで、危険なと、重量を負ったり死に至る可能性があります。

点検と処分

次の項目に当てはまる状態にないが、使用前に必ず本製品を点検してください。

- スリングに裂け目がある、破損している、もしくは穴があいている
- 縫目（ハーテック部分）に磨耗または破損がある
- スリングが焦げたり、焼けたり、溶けたりしている
- 紫外線により変色している

上記のいずれかが見つかった場合は、すぐに使用を中止して製品を廃棄してください。 破損せずに使用し続けた場合、死亡または、重傷を負う可能性があります。 スリングの破損の状態について少しでも不安な点があれば、使用を止めて処分してください。

使用方法 (図を参照してください)

ミッションスリングが他のクライミングギアと互換性があることを確認してください。 ミッションスリングはクライミングにおける確保点や中間支点を構築するために設計されています。 確保点または複数の確保点として、支点間の角度がぶつかることを避けてください。 確保点または適切な角度で構築していただく。 ダイニーマスリングは墜落や衝撃荷重時の衝撃を吸収し、ミッションスリングに直接衝撃荷重が加わった場合、重大な損傷や怪我を引き起こす可能性があります。

a. 新品を使用し、実験室内での試験に基づき製造者が保証する最小破断強度。 確保点点にかける力は、支点間のスリングの角度に直接関係します。 支点間の角度がぶつかることを避けてください。 確保点または適切な角度で構築していただく。 確保点または適切なカラビナを介して接続します。
c. ダイニーマスリングは墜落や衝撃荷重に耐えられるように設計されています。 スリングに直接衝撃荷重が加わった場合、重大な損傷や怪我を引き起こす可能性があります。 このデバイスは、ブレインヤード (UIAA109/EN 17520) としては使用できません。
d. この製品は、融点が 140°C (285°F) で摩擦係数 (滑り性) が低い高強度マルチフレイメントポリエチレン繊維であるUHMWPE (ダイニーマ)を使用しています。 このため他の素材との摩擦を生じさせる使用は禁止されています。 動くロープに直接接触させないでください。
e. スリングは自然の中で使用できますが、使用に関する全ての責任は使用者にあります。 鋭利なエッジに接触しないようにしてください。 磨耗したエッジでは動かさないでください
f. 小さな鋭い対象物や鋭いエッジの周りに結ばないでください。
g. ガーシスッチで使用する場合は、結び目の正しい向きを確保してください。 間違った向きでは破断強度が低下します。

寿命について

ミッションスリングの通常の平均寿命は通常使用の寿命、製造年から6年間です。が、使用頻度、使用状況や保管方法によっても短くも長くもなります。 使用済みのスリングは、すべてのブルーラインの繊維製造はたえ来使用の場合でも、製造日から最大10年で処分する必要があります。 寿命を大幅に短くする要因としては、摩り傷、切り傷、磨耗、墜落、熱、太陽光に長時間あてると、腐食などがあります。

中古品の使用について

中古品を信用しないでください。 また拾ったものや、他人から借りたものは製品の状態が不明な為、それら製品の使用を勧めません。

手入れとメンテナンス、持ち運びと保管について

(図を参照してください)

A. 使用上の注意: 直射日光や熱源を避け、清潔で乾燥した場所で保管・運搬してください。 鋭利なもの、磨耗するものや化学薬品や腐食性物質には近づけないでください。
B. クリーニング: 洗う場合はぬるま湯で手洗いでください(最大40℃)。 洗剤や漂白剤は使用しないでください。 直射日光の当たらない換気の良い場所で室温で自然乾燥させてください。 洗濯機、乾燥機、ドライヤー、ヒートガンなどを使用しないでください。
C. 修理について: いかなる方法でも改造または修理をしないでください。 追加に縫製したりしないでください。
D. 保管と運搬: 動物、および子供には近づけないでください。 鋭利なもの、磨耗するものや化学薬品や腐食性物質には近づけないでください。 湿らせた、濡らさないでください。 80℃以上、または-40℃以下の温度環境に置かないでください。
E. クライミング中にスリングを掛ける方法。 非適合性の警告
F. 図を参照してください。 取り付けられていないカラビナを懸す可能性があるゴム製またはプラスチック製のキーパーは使用しないでください

水分および温度(氷点下)での影響

UHMWPE (ダイニーマ)フアブリックは、零下以下の条件では硬くなります。 寒いところや濡れたところでは取扱いが難しい場合がありますので注意してください。

責任について

Blue ice社はその製品の使用により生じた直接的、間接的または偶発的結果について、またそれと起因するいかなる種類の損害について、法律がそのような損害の除外や制限を認めない場合を除いて、責任を負いません。

保証について

B l u e i c e社は、その製品が材料及び仕上りに瑕疵がないことを保証します。 欠陥を発見した場合、製品が期待通りに機能しない場合は、修理、交換または返金のため、弊社に返送してください。 通常の摩擦や腐蝕により損傷は、可能であれば適正な価格で修理します。 保障の対象外・通常使用による摩擦や腐蝕、許可されていない改造や変更、不適切な使用やメンテナンス、事故、過失、損害に押し、あるいは製品が原因でないに限り使用された場合、当社は修理や製品を保証しません。 B l u e i c e社は、その製品の使用により生じた直接的、間接的または偶発的結果について、また、それと起因するいかなる種類の損害について、法律がそのような損害の除外や制限を認めない場合を除いて、責任を負いません。

互換性

本製品と使用されるクライミングギアは、現行の規格を満たし、EN 12275 と同等でなければなりません。 この製品がガーシスッチでクライミングや登山に適した他のギアシステムと接続されますが、これはスリングの強度を低下させます。 この場合、使用者はスリングの摩擦による融点を理解して使用しなければなりません。

証明書

MISSION LIGHT は、欧州規格 EN 2016/425 に従って、2017 年 4 月 29 日制定の欧州規格 EN 566 に準拠し、英国向けに改正されています。 本製品は UIAA 104規格の要件にも準拠しています。 本PPE製品は、EUのEUIA試験モジュールおよび生産管理タイプC2を管理する通知機関は、APAVE SUEUROPE SAS (n°0082) - 8 rue Jean - Jacques Vernazza - Z.A.C de Saumy - 65000 - CS60193 - 13322 MARSEILLE CEDEX 16 フランス。 本PPE 製品のイギリス生産管理モジュールは、ならびに生産管理型 C2を担う認定機関は、PARC (n° 8509) - Product Assessment and Reliability Centre Ltd, Bideford EX394LQ, UK。a となっています。 製品に関するCEならびにUKCA適合宣言書はウェブサイトwww.blueice.comにあります。

追加情報

トレーサビリティとマーキング:

a. 商標、b. Regulatory marking c. 年間生産管理を担当する認証機関の整理番号 : 0082 d. 22.kn: 製造時に製造者が保証する破断強度、**e.** 製造日: MMYV、**f.** パッチナンバー=手書き、**g.** 商品名とPNの明記、**h.** Sling standard **i.** UIAAによる認識済 **j.** 以下の指示を示すアイコン **k.** UKCA: イギリスの規制マーキング **l.** 8509: 当PPE 製品のイギリス生産管理タイプC2を担当する承認機関番号
1. 推奨使用方法
2. 事故や怪我のリスクのある危険なとこ
3. 禁止された使い方
4. 重要:怪我や死にの危険性

メモ
購入日:.....
Serial Number:

WARNING!
Klettern, Bergsteigen, und damit zusammenhängende Tätigkeiten, einschließlich aber nicht beschränkt auf technische Fels, Eis und Schnee Touren haben Risiken und sind potenziell gefährlich. Obwohl unsere Ausrüstung entworfen und für den Einsatz in diese Aktivitäten getestet ist, übernimmt der Benutzer volle Verantwortung für jeglichen Folgen, Schäden und Verletzungen – einschließlich Tod –, die durch seine Verwendung in irgendeiner Weise entstehen. Jede Person die BLUE ICE Produkte in irgendeiner Art und Weise benutzt ist verantwortlich für den Erhalt der qualifizierten Unterstützung. Lesen Sie und verstehen Sie die folgenden Warnungen und Anweisungen zu und lernen Sie, wie man die Risiken korrekt und in einer sicheren Umgebung verwenden. **Fiermen lesen und befolgen die unten Warnung und Anweisungen kann zu schweren Verletzungen oder Tod führen!**
ÜBERPRÜFEN
Sie immer vor jedem Gebrauch der Kletterausrüstung: beschädigte Gewinde oder Löcher in dem Gurtband oder beschädigte Sicherheits Nähte (bar Heften) verbrannt oder geschmolzen Gurtband oder durch übermäßige Einwirkung von UV-Licht verblasen. Wenn eines der vorgenannten Bemerkungen gefunden werden soll, dann bitte nicht mehr verwenden und das Produkt entsorgen. Dies nicht zu beachten kann schwere oder tödliche Verletzungen verursachen. Wenn Sie irgendwelche Zweifel über den Zustand Ihres Gurtbands haben, bitte entsorgen sie es nachdrücklich.
BENUTZUNG (SIEHE ANHÄNGIGES BILDER)
Stellen Sie sicher, dass die MISSION LIGHT kompatibel mit dem Rest Ihrer Kletterausrüstung ist. Die MISSION LIGHT eignet sich für Ankersysteme oder Schutts Punkte klettern. ACHTUNG: Verlassen Sie sich nie auf nur einen Ankerpunkt. Durch Knoten verliert der MISSION LIGHT an Festigkeit **a.** Mindestbruchkraft garantiert der Hersteller, Verwendung neuer Produkte. **b.** Die Kraft übersteigt, die Ankerpunkte bezieht sich direkt auf den Winkel an der Schlinge zwischen den Punkten. Vermeiden Sie weite Winkel, kann zwischen **c.** UHMWPE Schlingen sind nicht entworfen, um direkte Stoßbelastungen zu widerstehen. Kräfte durch Sturz direkt auf die Schlinge können schwere Schäden und/oder Verletzungen führen. Dieses Gerät kann nicht als Sicherungsmittel verwendet werden (UIAA109/ EN 17520). **d.** Dieses Produkt besteht aus UHMWPE, einer hochfesten Multifilament-Poly-ethylenfaser mit einem Schmelzpunkt von 140 °C (285 °F) und einem niedrigen Reibungskoeffizienten (Eilfahigkeit). Aus diesem Grund ist jede Nutzung, die Reibung auf ein anderes Textil-Element erzeugen kann, zwischen **e.** Die Schlinge kann um natürliches Terrain Elemente verwendet werden, aber die Bewertung des Ankers liegt in der Verantwortung des Benutzers. Aufmerksamkei sollte bezahlt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht in Kontakt mit scharfen Kannten benutzt wird. **f.** Nicht um kleinen Radius Objekte binden oder scharfe Kannte. **g.** Wenn es Sie zum abschleppen benutzen werden beachten Sie auf die korrekte Ausrichtung der Arbeitsende. Die Mindestbruchkraft reduziert sich sehr...

LEBENSDAUER

Die normale Lebenserwartung der MISSION LIGHT beträgt fünf Jahre für den regelmäßigen Gebrauch, aber können abhängig von der Häufigkeit und der Bedingungen für Lagerung und Verwendung variieren. Alle BLUE ICE Textilprodukte müssen für zehn Jahre nach dem Herstellungsdatum entsorgt werden, wenn das Produkt nicht verwendet wurde. Faktoren, die ihre Lebensdauer erheblich reduzieren können sind: Abschürfungen, Kürzungen, Stürze, Hitze, Sonnenlicht und korrosive Produkte. Setzen Sie ihr Produkt In den Ruhestand im Falle eines Zweifels an der vergangenen Benutzung oder Zustand der Schlinge.

ZWEITERHAND BENUTZUNG

Vertrauen Sie nicht gebrauchten Geräte. BLUE ICE rät Die Verwendung von Geräten, die gefunden wurden, gegeben oder von anderen geliehen mit einer unbekannten Geschichte.
PFLGE, WARTUNG, LAGERUNG, TRANSPORT (SIEHE HIERBEEIGEFÜGTES BILDER)
a.Vorsichtsmaßnahmen für die Anwendung: kein Kontakt mit scharfen Gegenständen, ohne Einwirkung von Wärmequellen oder direkter Sonneneinstrahlung oder chemische Produkte.
B.Reinigung / Trocknung: Handwäsche in lauwarmem Wasser (max. 40°C / 105 der). Trocken bei Raumtemperatur in einem belüfteten Ort ohne direkte Sonneneinstrahlung. Keine mechanische Trocknung wie Waschmaschine, Haartrockner oder Heißluftfistole. Keine Seife.
C. Reparaturen: Keine Änderung vornehmen oder in irgendeiner Weise zu reparieren. Nicht, Nähen oder lose Fäden zu trimmen. Wenn Sie ein Defekt bemerken, nehmen Sie bitte Kontakt mit BLUE ICE auf oder besuchen Sie blueice.com um herauszufinden, über unsere Garantiepolitik.
D.Lagerung und Transport: Vermeiden Sie den Zugang von Tiere oder Kinder. Kein Kontakt mit scharfen Gegenständen oder chemischen Produkten. Nie feucht oder nass lagern. NICHT Temperaturen über 80°C (175°F) oder unter -40°C (-40°F) aussetzen.
E.Wie man eine Schlinge beim Klettern zerbricht.

WARNUNG FÜR BENUTZUNG

F.Verwenden Sie kein Karabiner-Halter für einen Stecker an der Schlinge zu befestigen weil im Falle der Handhabung wie in den Abbildungen gezeigt, kann der Halter einen fraktionsloses Karabiner verstecken.

EINFLUSS VON FEUCHTIGKEIT UND FROST

UHMWPE Stoffe werden in eisiger Bedingungen verfallen. Eine nasse UHMWPE Schlinge schwieriger zu handhaben sein könnte. Bitte nehmen Sie Acht vor einer kalten oder nassen Umgebung.

VERANTWORTUNG

BLUE ICE ist nicht verantwortlich für die Folgen, die aus der Verwendung unserer Produkte, sei es direkte, indirekte oder zufällige auftreten würden.

GARANTIE

Wir garantieren unsere Produkte frei von Mängeln in Material und Verarbeitung. Unsere Garantie deckt keine Schäden, die durch normalen Verschleiß, Missbrauch, oder falls das Produkt repariert wurde. Für weitere Informationen zu unseren Reparatur- und Rückgabegerichtlinien, besuchen Sie bitte unsere Website: blueice.com.

KOMPATIBILITÄT

Jedes Verbindungselement das mit diesem Produkt verbunden ist muss aktuelle Standards erfüllen und entspricht EN 12275 Normen. Dieses Produkt kann mit anderen textilen Elementen geeignet zum Klettern und Bergsteigen durch einen Gurt Haken verbunden werden, aber dies verringert die Stärke der Schlinge. In diesem Fall muss der Benutzer sicherstellen, dass kein Schlupf möglich ist um den Schmelz-punkt des Materials zu erreichen.

ZERTIFIZIERUNG

Die MISSION LIGHT erfüllt die Europäische Norm EN 566:2017 im Rahmen der Europäischen Verordnung (EU) 2016/425 und in der geänderten Fassung, die in Großbritannien gilt. Dieses Produkt erfüllt auch die Anforderungen der Norm UIAA 104. Die benannte Stelle, die für das britische Baumastrerzeugungsmodul B und die Produktionskontrolle Typ C2 dieses PSA-Produkts zuständig ist, ist PARC (Nr. 8509) - Product Assessment and Reliability Centre Ltd, Bideford EX394LQ, UK. Die CE- und UKCA-Konformitätserklärungen für dieses Produkt finden Sie auf der Website www.blue-ice.com.

ZUSÄTZLICHE INFORMATION

NACHWEIS UND MARKIERUNG: a. Handels-Marker, b. regulatorischen Kennzeichnung, c. 0082 Referenznummer der zertifizierten Stelle, die für die jährliche Produktionskontrolle verantwortlich ist, d. 22.kn: Bruchfestigkeit garantiert vom Hersteller zum Zeitpunkt der Herstellung, **e.** Produktionsdatum: MMYJ, **f.** Batch Nummer: YXXXXXX, **g.** Beschreibung des Namens und PN, **h.** Sling standard, **i.** Zertifizierung durch UIAA, **j.** iSymbol, die sich auf die folgenden Anweisungen beziehen. **k.** UKCA: Gesetzliche Kennzeichnung für Großbritannien **l.** 8509: Nummer der benannten Stelle, die für die britische Produktionskontrolle Typ C2 dieses PSA-Produkts zuständig ist

Präventions-Symbole: 1. Empfohlene Verwendung, 2. Exposition zu einer potentiellen Gefahr von Unfällen oder Verletzungen, verwenden

3. Benutzung Beachtung, **4.** Wichtige Risiko von Verletzungen oder Tod.

WAARSCHUWING!

Klimmen, alpinisme en aanverwante activiteiten, inclusief maar niet beperkt tot het zich bewegen op rotsen, ijs en sneeuw, hebben inherente risico's en zijn mogelijk gevaarlijk. Hoewel onze uitrusting ontworpen en getest is om tijdens deze activiteiten te worden gebruikt, neemt de gebruiker alle aansprakelijkheid op zich voor alle gevolgen, schade en letsels - inclusief de dood - die kunnen resulteren uit het gebruik ervan, op welke manier dan ook. Elke persoon die BLUE ICE producten gebruikt, op eender welke manier, is er zelf verantwoordelijk voor om een gepaste kennis van de veiligheidsrichtlijnen te volgen, over de passende veiligheids technieken, om de uitrusting te gebruiken in overeenstemming met onze richtlijnen en specificaties en om de mogelijkheden en beperkingen ervan te begrijpen. De informatie in onze instructiehandleidingen en ander gepubliceerd materiaal is geen vervanging voor een gepersonaliseerde hoogkwalitatieve opleiding door een gekwalificeerde instructeur. U bent volledig verantwoordelijk voor uw eigen handelingen en veiligheid: gebruik uw gezond verstand en maak weloverwogen beslissingen.

NO/ GEBRUIKSINSTRUCTIES

De MISSION LIGHT is een persoonlijke beschermingsuitrusting (PBM) ontworpen om vallen te beschermen tijdens klimmen en bergbeklimmen. Zorg ervoor dat u de volgende waarschuwingen en instructies over hoe u de sling (bandus) correct en in een veilige omgeving gebruikt, leest en begrijpt. Het niet lezen en volgen van de onderstaande waarschuwingen en instructies kan tot ernstige of dodelijke letsels leiden!

INSPECTIE

Controleer de klimuitrusting vóór elk gebruik steeds op:

- beschadigde draden of gaten in het weefsel
- versleten of beschadigde veiligheidsnaden (bartacking)
- Verbrand of gesmolten weefsel
- verblekende door overmatige blootstelling aan ultraviolet licht

Stelt u een van de bovenstaande problemen vast, gebruik het product dan niet meer en stel het buiten dienst. Anders loopt u kans op ernstige of dodelijke letsels. Hebt u enige twijfel over de staat van uw sling, stel deze dan buiten dienst.

GEBRUIK (ZIE BEGELEIDENDE ILLUSTRATIES)

Kijk na of de MISSION LIGHT compatibel is met de rest van uw klimmuitrusting. De MISSION LIGHT is ontworpen voor verankeringssystemen of zekeringpunten. WAARSCHUWING: Vertrouw NIET op één enkel verankeringspunt. Het leggen van knopen vermindert de sterkte van de MISSION LIGHT

- a. Minimale breaktestkracht gewaarborgd door de fabrikant met nieuwe producten.
- b. De kracht die overgedragen wordt op de verankeringspunten houdt rechtstreeks verband met de hoek gevormd tussen de sling en de punten. Vermijd brede hoeken tussen verankeringspunten.
- c. UHMWPE-slings zijn NIET ontworpen om aan rechtstreekse schokbelasting te weerstaan. Krachten wegen het rechtstreeks vallen op de sling kunnen ernstige schade en/of letsels veroorzaken. Dit toetst maar niet gebruikt worden als vanglijn (UIAA109/ EN 17520).
- d. Dit product bestaat uit UHMWPE. Dit is een zeer sterke, multifilamentvezel uit polyethyleen met een smeltpunt van 140°C en een lage wrijvingscoëfficiënt (gladheid). Om deze reden is elk gebruik waarbij er wrijving kan ontstaan op andere textielelementen verboden.
- e. De sling kan gebruikt worden rond natuurlijke terreinelementen, maar de gebruiker is verantwoordelijk voor de beoordeling van de verankerung. Men dient ervoor op te letten dat de sling niet in contact komt met scherpe randen.
- f. Draai het niet rond voorwerpen met een kleine radius of met scherpe randen.
- g. Als u een bandknop gebruikt, let er dan op dat het bewegende uiteinde in de juiste richting ligt. Een slechte uitlijning vermindert de breaksterkte.

LEVENSDUUR

De normale levensduur van de MISSION LIGHT is vijf jaar voor regelmatig gebruik, maar kan variëren naargelang de regelmaat en de omstandigheden van het gebruik en de opslag. Alle BLUE ICE-producten uit textiel moeten tien jaar na de fabricagedatum worden weggegooid, zelfs als het product nooit werd gebruikt. Factoren die de levensduur van het product aanzienlijk kunnen beïnvloeden zijn: schuring, sneden, valcindentien, hitte, zonlicht en bijtende producten. Stel uw product buiten dienst wanneer het betrokken was bij een harde val, of als u twijfels heeft over de gebruiksgeschiedenis of de staat van de sling.

TWEEDEHANDS GEBRUIK

Vertrouw tweedehands uitrusting niet. BLUE ICE ontmoedigt het gebruik van uitrusting die gevonden is, of gegeven of uitgeleend werd door anderen en waarvan men de voorgeschiedenis niet kent.

HANTERING, ONDERHOUD, OPSLAG, TRANSPORT (ZIE BEGELEIDENDE ILLUSTRATIES)

a.Gebruiksvoorzorgen: geen contact met scherpe voorwerpen, geen blootstelling aan hittebronnen of direct zonlicht of chemische producten.
b.Reiniging/handigen: Was met de hand in warm water (max. 40°C). Droog op kamertemperatuur op een goedventilerde plaats, beschut van direct zonlicht. Gebruik geen droogapparaatuur zoals een droogmachine, haardroger of warmtepijstol. Geen zeep.
c.Herstellingen: wijzig of repareer op geen enkele manier. Naai het niet en knip geen losse draadjes af. Als u een defect opmerkt, neem dan contact op met BLUE ICE of ga naar blueice.com voor ons garantiebeleid.
d.Opslag en transport: Houd buiten het bereik van dieren of kinderen. Geen contact met scherpe voorwerpen of chemische producten. Bewaar nooit als het vochtig of nat is. Stel dit materiaal NIET bloot aan temperaturen boven 80 °C of onder -40 °C.
e.Hoe een sling op de schouders slaan tijdens het klimmen.
f.Waarschuwing incompatibiliteit
F.Gebruik geen karabijnhaakhouder om een koppelstuk aan de sling te hangen omdat de houder, bij het hanteren zoals getoond in de illustraties, een niet-bevestigde karabijnhaak kan verbergen.

INVLOED VAN VOCHT EN VORST

Het UHMWPE -weefsel verhardt bij vriestemperaturen. Het is mogelijk dat de UHMWPE -sling moeilijker te hanteren is wanneer deze nat is. Neem voorzorgsmaatregelen in koude en/of natte omstandigheden.

AANSPRAKELIJKHEID

BLUE ICE is niet aansprakelijk voor de gevolgen die resulteren uit het gebruik van onze producten, of deze nu rechtstreeks, onrechtstreeks of toevallig zijn.

GARANTIE

Wir garantieren dat onze producten vrij zijn van materiaal- en constructiefouten. Onze garantie deckt schade veroorzaakt door normale slijtage of verkeerd gebruik niet. Raadpleeg onze website: blueice.com voor meer informatie over ons reparatie- en retourbeleid.

COMPATIBILITEIT

Elk verbindingselement dat met dit product wordt gebruikt, moet voldoen aan de huidige standaarden en overeenkomen met EN 12275. Dit product kan met andere textiel elementen geschikt voor klimmen en alpinisme, maar dit vermindert de sterkte van de sling. In dat geval moet de gebruiker ervoor zorgen dat slippen niet mogelijk is, om te vermijden dat het smeltpunt van het materiaal wordt bereikt.

COMPATIBILITEIT

Jedé verbindingselement dat met dit product wordt gebruikt, moet voldoen aan de huidige standaarden en overeenkomen met EN 12275. Dit product kan met andere textiel elementen geschikt voor klimmen en alpinisme, maar dit vermindert de sterkte van de sling. In dat geval moet de gebruiker ervoor zorgen dat slippen niet mogelijk is, om te vermijden dat het smeltpunt van het materiaal wordt bereikt.

CERTIFICERING De MISSION LIGHT evone de Europese norm EN 566 van 29 april 2017 na, overeenkomstig de Europese regelingve [EU]2016/425 en zoals gewijzigd om van toepassing te zijn in Groot-Brittannië. De certificeringsinstantie voor dit product is APAVE SUEUROPE SAS (n°0082) - CS60193 - 13322 MARSEILLE CEDEX 16 - Frankrijk en het is de certificeringsinstantie die belast is met de productiecontrole type C2 van dit persoonlijke beschermingsmiddel. De erkende instantie die belast is met het Britse typeonderzoek module B en de productiecontrole type C2, van dit PBM-product is PARC (nr 8509) - Product Assessment and Reliability Centre Ltd, Bideford EX394LQ, VK. U vindt zowel de CE- als de UKCA-verklaring van overeenstemming van het product op de website www.blueice.com.

AANVULLENDE INFORMATIE

Transparantie en Markering: a. Handelsmarkering, b. Regelewing smarkering, c. 0082 Referenznummer van de gecertificeerde instantie die verantwoordelijk is voor de jaarlijkse productiecontrole, d. 22.kn: breksterkte gewaarborgd door de producent op het ogenblik van productie, e. Icon dat aangeeft op de volgende aanwijzingen te raadplegen f. Productiedatum: MMYJ handgeschreven, g. Batchnummer handgeschreven: YXXXXXX h. Beschrijving of de naam en P.N. Slingstandaard j. Certificering door UIAA, k. UKCA: Reglementaire markering voor het VK l. 8509: Nummer van de erkende instantie die belast is met de Britse type productiecontrole van dit PBM-product **Waarschuwingssymbolen** 1. aanbevolen gebruik, 2. Blootstelling aan een potentiële risico op ongevallen of letsel 3. Voorgeschreven gebruik 4. Groot risico op letsel of de dood

VOLG UW UITRUSTING OP:

Datum van aankoop:.....
Serienummer:

ADVARSÆL!

Klatring, fjellklatring og lignende aktiviteter inkludert, men ikke begrenset til tekniske tur på fjell, is og sne, medfører risiko og er potensielt farlig. Selv om utstyret vårt er utviklet og testet for bruk i disse aktivitetene, påtar brukeren seg fullt ansvar for alle konsekvenser, skader og personskader – inkludert dødsfall – som skyldes brudd av utstyret. Enhver person som bruker BLUE ICE-produkter er ansvarlig for å sørge for kvalifisert opplæring om riktig sikkerhetsteknikk, for å bruke utstyret i samsvar med våre retningslinjer og spesifikasjoner og for å forstå deks muligheter og begrensninger. Informasjonen i bruksanvisningen og annet publisert materiale erstatter ikke personlig tilpasset opplæring fra en kvalifisert fagperson. Du alene er ansvarlig for dine handlinger og sikkerhet: bruk god dømmekraft og ta velinformerte avgjørelser.

NO/ INSTRUKSJONER FOR BRUK

MISSION LIGHT er et personlig ernetstyre (PPE) designet for å beskytte fall mens du klatrer og klatrer. Les og forstå følgende advarsler og instruksjoner, og lær hvordan du bruker slingene riktig og i trygge omgivelser. Avlorige personskader eller død være konsekvensen av å ikke lese og følge advarselen og instruksjonene nedenfor!

INSPEKSJON

Inspiser alltid klatreutstyr før bruk for:

- skadede tråder eller hull i stropper
- slitte eller adelagte sikkerhetssømmer (takling)
- opptebovane med poskadede trykkestreker (brosj)
- falming på grunn av overdreven eksponering for ultrafiolett lys

Hvis du ser noe av det ovennevnte, må du slutte å bruke utstyret. Ellers kan utstyret muligens forårsake alvorlige skader eller død. Hvis du er usikker på tilstanden til syngen din, må du ikke benytte den.

BRUK (SE MEDFØLGENDE INSTRUKSJONER)

Kontroller at MISSION LIGHT er kompatibel med resten av klatreutstyret ditt. MISSION LIGHT er utviklet for klatresystemer eller beskyttelsepunkter. ADVARSEL: Du må ALDRI benytte kun et ankerpunkt. Kruetuser streyken til MISSION LIGHT

- a. Minimum bruddstyrke som garanteres av produsenten og ved bruk av nyve produkt.
- b. Kraften som overføres til ankerpunktene er direkte relater til vinkelen på syngen mellom punktene. Minn vide vinkel mellom ankerpunktene.
- c. UHMWPE-slynger er IKKE designet for å motstå direkte støtbelastning. Krefter som faller direkte på syngen kan forårsake alvorlig skade og/eller personskade. Denne enheten kan ikke brukes som sikringsline (UIAA109/EN 17520).
- d. Dette produktet er laget av UHMWPE, en polyetylenfiber med høy fasthet og et smeltepunkt på 140 °C og en lav friksjonskoeffisient (glatthet). Derfor er all bruk som kan produsere friksjon på et annet tekstilelement forbudt.
- e. Syngen kan brukes rundt naturlige terrengelementer, men evalueringen av ankeret er brukers ansvar. Vær oppmerksom på at syngen ikke skal komme i kontakt med skarpe kanter.
- f. Ikke bind den rundt gjensander med liten radius eller skarpe kanter.
- g. Hvis du bruker en prusik (klemmnøtt), sørg for at den enden du arbeider med henger riktig. Feiljustering vil redusere bruddstyrken.

LEVETID

Den normale levealderen til MISSION LIGHT er fem år ved regelmessig bruk, men dette kan variere avhengig av hyppighet og vilkår for bruk og lagring. Ingen BLUE ICE tekstilprodukt skal ikke benyttes ti år etter produksjonsdato, selv om produktet ikke er brukt. Faktorer som kan redusere levetiden betydelig er: slitasje, kott, fall, varme, sollys og etvisende materialer. Ikke benytt produktet hvis du blir utsatt for et kraftig fall eller hvis du er tvil om brukshistorikken eller syngens tilstand.

BRUKSTE PRODUKTER

Ikke stol på produkter som andre har brukt. BLUE ICE fraråder sterkt bruk av utstyr som er funnet, gitt eller lånt ut av andre med en ukjent historie.

PLEIE, VEDLIKEHOLD, OPPBEVARING, TRANSPORT (SE MEDFØLGENDE INSTRUKSJONER)

a.Forholdsregler for bruk: ingen kontakt med skarpe gjenstander, ingen eksponering for varmekilder eller direkte sollys eller kjemiske produkter.
B.Renngjøring/tørring: Håndvask i varmt vann (maks. 40 °C). Tørkes i romtemperatur i et godt ventilert område uten direkte sollys. Ingen mekanisk tørking, som vaskemaskin, hårføner eller varmepistol. Ingen slås.
c.Reparasjon: Du må ikke forsøke å endre eller reparere produktet på noen måte. Ikke sy eller kutt løse tråder. Hvis du oppdager en feil, kan du kontakte BLUE ICE eller gå til blueice.com for å lese mer om våre garantiordninger.
d.Lagring og transport: Oppbevares ulytgenlig for dyr og barn. Ingen kontakt med skarpe gjenstander eller kjemiske produkter. Må ikke oppbevares fuktig eller våt. MÅ IKKE utsettes for temperaturer over 80 °C eller under -40 °C.
e.Hvordan trekke en sylngs men til klatrer.
ADVASEL OM MANGLENDE KOMPATIBILITET
F.Ikke bruk en karabinhøse for å opprettholde en koble til en syngen, fordi dette kan med BLUE ICE og ga naar blueice.com for ons garantibeleid.
d.Opslag og transport: Houd buiten het bereik van dieren of kinderen. Geen contact met scherpe voorwerpen of chemische producten. Bewaar nooit als het vochtig of nat is. Stel dit materiaal NIET bloot aan temperaturen boven 80 °C of onder -40 °C.
e.Hoe een sling op de schouders slaan tijdens het klimmen.
f.Waarschuwing incompatibiliteit
F.Gebruik geen karabijnhaakhouder om een koppelstuk aan de sling te hangen omdat de houder, bij het hanteren zoals getoond in de illustraties, een niet-bevestigde karabijnhaak kan verbergen.

EFFECT AV FUKTIGHET OG FROST

UHMWPE -materialet vil stivne under temperaturer under null. Når den er våt, kan UHMWPE -slyngene være vanskelige å håndtere. Ta forholdsregler i et kaldt og/eller vått miljø.

ANSVAR

BLUE ICE er ikke ansvarlig for de konsekvensene som følger av bruken av våre produkter, enten de er direkte, indirekte eller tilfældige.

GARANTI

Vi garanterer at produktene våre er frie for defekter i materiale og utførelse. Garantien vår dekker ikke skader forårsaket av normal slitasje, feil bruk eller hvis produktet er endret. For mer informasjon om våre retningslinjer for reparasjon og retur, se hjemmesiden vår: blueice.com.

KOMPATIBILITET

Enhvert tilkoblingselement som brukes sammen med dette produktet må oppfylle gjeldende standarder tilsvarende EN 12275. Dette produktet kan kobles til andre tekstilprodukter som er egnet for klatring og fjellklatring ved hjelp av en pusle (klemmnøtt), men dette vil redusere syngens styrke. I dette tilfellet må brukeren sørge for at det ikke er mulighet for glidning for å unngå å nå materialerets smeltepunkt.

</